

Jeu d'adresse électronique / Skee ball game Skee Ballspiel / Juego de Skee ball / Skee ball Jogo de skee ball / Skeeball-spel



Mode d'emploi • Instruction manual
Manual de instrucciones • Manual de instruções
Manuale di istruzioni • Bedienungsanleitung
Gebruikershandleiding

LEXIBOOK®
JG995 series

FRANÇAIS

CONTENU DE L'EMBALLAGE

1 x partie principale 2 x parties détachables 2 x balles 1 x tableau de score 1 x pente 1 x sortie des balles 1 x manuel d'instruction

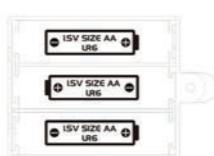
ATTENTION: Les éléments d'emballage tels que films plastiques, rubans adhésifs, étiquettes et rubans de fixation métalliques ne font pas partie de ce jouet et doivent être enlevés par raison de sécurité avant toute utilisation par un enfant.

ALIMENTATION

Le jeu d'adresse électronique fonctionne avec 3 piles de type AA/LR6 de 1,5V (non fournies).

Remplacement des piles

- Ouvrir le couvercle du compartiment à piles situé sous le produit à l'aide d'un tournevis.
- Insérer 3 piles AA/LR6, en respectant la polarité indiquée au fond du compartiment des piles.
- Refermer le compartiment des piles et resserrer la vis.



Ne pas recharger les piles non rechargeables. Ne pas mélanger différents types de piles ou accumulateurs, ou des piles et accumulateurs neufs et usagés. Les piles et accumulateurs doivent être mis en place en respectant la polarité. Les piles et accumulateurs usagés doivent être enlevés du jouet. Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit. Ne pas jeter les piles au feu. Retirer les piles en cas de non utilisation prolongée. Ce jeu doit être alimenté avec les piles spécifiées seulement. Les batteries ne doivent jamais être exposées à une source de chaleur excessive, par exemple la lumière du soleil ou un feu.

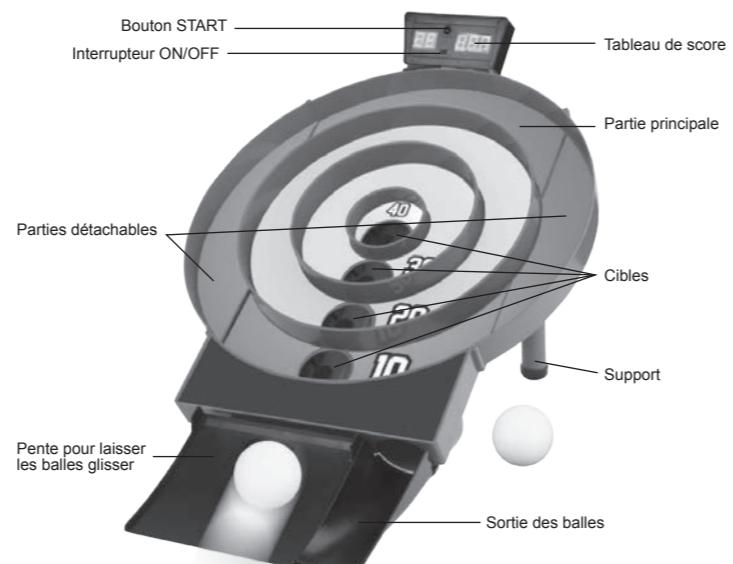
ATTENTION: D'importantes interférences électromagnétiques ou des décharges électrostatiques peuvent provoquer un mauvais fonctionnement ou une perte de données. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, enlevez puis remettez les piles.

Pour vos demandes concernant un problème SAV ou une réclamation, écrivez à savcomfr@lexibook.com

Informations sur la protection de l'environnement
Tout appareil électrique usé est une matière recyclable et ne devrait pas faire partie des ordures ménagères ! Nous vous demandons de bien vouloir nous soutenir en contribuant activement au ménagement des ressources et à la protection de l'environnement en déposant cet appareil dans des sites de collecte (si existants).



DESCRIPTION DU PRODUIT



INSTALLATION DU JEU

Emboîtez les 2 parties détachables à la partie principale. Branchez le câble noir situé à dos de la partie principale au tableau de score et emboîtez ce dernier sur le haut du jeu. Puis, emboîtez la pente avec la sortie des balles et attachez cela au bas de la partie principale. Enfin, déployez les supports au dos et placez le jeu sur le sol ou une table. L'interrupteur de mise en marche se trouve sur le tableau de scores. Placez-le en position ON pour allumer le jeu, et en position OFF pour l'éteindre.

BUT DU JEU

Le but du jeu est de marquer le maximum de points dans un délai de 30 secondes. Lancer les balles dans les cibles donne un nombre de points spécifique en fonction de la valeur de l'anneau, de 10 à 40 points. Une fois que les 30 secondes se sont écoulées, la partie se finit et le nombre de points total est indiqué sur le tableau de score.

DÉROULEMENT DU JEU

Avant de commencer une nouvelle partie, remettez à zéro le score en appuyant sur le bouton START. Un bruit de sifflet et d'acclamations s'enclenchera indiquant que le décompte de 30 secondes commence.

ENTRETIEN ET GARANTIE

Protéger le jouet contre l'humidité. S'il est mouillé, l'essuyer immédiatement. Ne pas le laisser en plein soleil, ne pas l'exposer à une source de chaleur. Ne pas le laisser tomber. Ne pas tenter de le démonter. Pour le nettoyer, utiliser un chiffon légèrement imbibé d'eau à l'exclusion de tout produit détergent. En cas de mauvais fonctionnement, essayer d'abord de changer les piles. Si le problème persiste, relire attentivement la notice afin de vérifier que rien n'a été omis.

Note : Veuillez garder ce mode d'emploi, il contient d'importantes informations.

Ce produit est couvert par notre garantie de 2 ans (Europe uniquement). Pour toute mise en œuvre de la garantie ou du service après-vente, vous devez vous adresser à votre revendeur d'une preuve d'achat. Notre garantie couvre les vices de matériel ou de montage imputables au constructeur à l'exclusion de toute détérioration provenant du non-respect de la notice d'utilisation ou toute intervention intempestive sur l'article (telle que le démontage, exposition à la chaleur ou à l'humidité ...). Il est recommandé de conserver l'emballage pour toute référence ultérieure. Dans un souci constant d'amélioration, nous pouvons être amenés à modifier les couleurs et les détails du produit présenté sur l'emballage.

ATTENTION! Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Risque de suffocation en raison des petites pièces.

Référence: JG995series
Conçu et développé en Europe – Fabriqué en Chine.
© Lexibook®

Lexibook S.A.
6 avenue des Andes
Bâtiment 11
91940 Les Ulis
France
www.lexibook.com

Pour vos demandes concernant un problème SAV ou une réclamation, écrivez à savcomfr@lexibook.com

Informations sur la protection de l'environnement
Tout appareil électrique usé est une matière recyclable et ne devrait pas faire partie des ordures ménagères ! Nous vous demandons de bien vouloir nous soutenir en contribuant activement au ménagement des ressources et à la protection de l'environnement en déposant cet appareil dans des sites de collecte (si existants).

ENGLISH

UNPACKING

1 x main board 2 x detachable parts 2 x balls 1 x scoreboard 1 x slope 1 x ball exit 1 x instruction manual

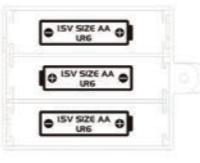
WARNING: All packaging materials, such as tape, plastic sheets, wire ties and tags are not part of this toy and should be discarded for your child's safety.

POWER SUPPLY

The skee ball game operates with 3 x 1.5V AAA/LR6 batteries (not included).

Installing batteries:

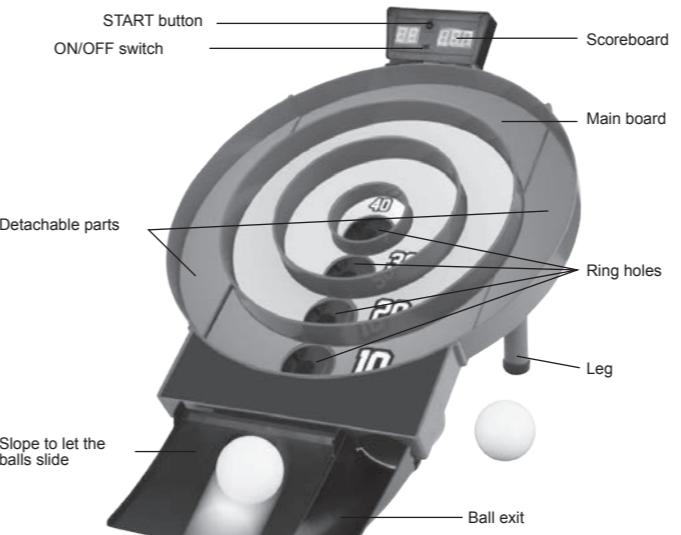
- Using a screw driver, open the battery door located at the rear of the unit.
- Insert 3 x 1.5V AAA/LR6 batteries observing the polarity markings inside the battery compartment.
- Close the battery compartment and tighten the screw.



Non-rechargeable batteries are not to be recharged. Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged. Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision. Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed. Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used. Batteries are to be inserted with the correct polarity. Exhausted batteries are to be removed from the toy. The supply terminals are not to be short circuited. Do not throw batteries into a fire. Remove the batteries if you are not going to use the game for a long period of time. Battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

WARNING: Mal-function or loss of memory may be caused by strong frequency interference or electrostatic discharge. Should any abnormal function occur, remove the batteries and insert them again.

PRODUCT DESCRIPTION



SETTING UP THE GAME

Assemble the 2 detachable parts to the main board. Plug the black wire at the back to the scoreboard and assemble it on top of the main board. Then assemble the slope and the ball exit together and attach it at the bottom the main board. Finally, unfold the legs at the back and place the game on the floor or a table. The power switch is located on the scoreboard. Place it in the ON position to turn on the skee ball game and in the OFF position to turn it off.

GOAL OF THE GAME

The game goal is to score as much points as possible within 30 seconds. Throwing the ball into the ring holes grants the player a number of points depending on which hole the ball was thrown into, from 10 to 40 points. After 30 seconds, the game ends and the total score is indicated on the scoreboard.

GAMEPLAY

Before starting a new game, reset the score on the screen by pressing the START button. A whistle and cheering sound will play indicating that the 30 seconds timer is starting.

MAINTENANCE AND WARRANTY

Only use a soft, slightly damp cloth to clean the unit. Do not use detergent. Do not expose the unit to direct sunlight or any other heat source. Do not immerse the unit in water. Do not dismantle or drop the unit. Do not try to twist or bend the unit.

Note: Please keep this instruction manual, it contains important information.

This product is covered by our 2-year warranty.

For any claim under the warranty or after sale service, please contact your distributor and present a valid proof of purchase. Our warranty covers any manufacturing material and workmanship defect, with the exception of any deterioration arising from the non-observance of the instruction manual or from any careless action implemented on this item (such as dismantling, exposition to heat and humidity, etc.). It is recommended to keep the packaging for any further reference. In a bid to keep improving our services, we could implement modification on the colours and the details of the product shown on the packaging.

WARNING! Not suitable for children under 3 years. Choking Hazard - Small parts.

Reference: JG995series
Designed and developed in Europe – Made in China
© Lexibook®

United Kingdom & Ireland
For after-sales service, please contact us at savcomfr@lexibook.com
www.lexibook.com

Environmental Protection:
Unwanted electrical appliances can be recycled and should not be discarded along with regular household waste! Please actively support the conservation of resources and help protect the environment by returning this appliance to a collection centre (if available).



CONTENIDO DEL EMBALAJE

1 x tablero principal 2 x partes separables 2 x bolas 1 x marcador 1 x pendiente 1 x salida de la bola 1 x manual de instrucciones

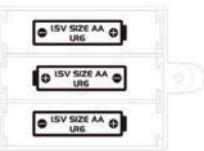
ADVERTENCIA! Todos los elementos utilizados para el embalaje, como por ejemplo cintas, recubrimientos plásticos, ataduras metálicas y etiquetas no forman parte de este equipo y, por lo tanto, deberán desecharse.

INFORMACIÓN SOBRE LAS PILAS

La mesa de pinball electrónica funciona con 3 pilas tipo AA/LR6 de 1,5V (no incluidas).

Colocación de las pilas:

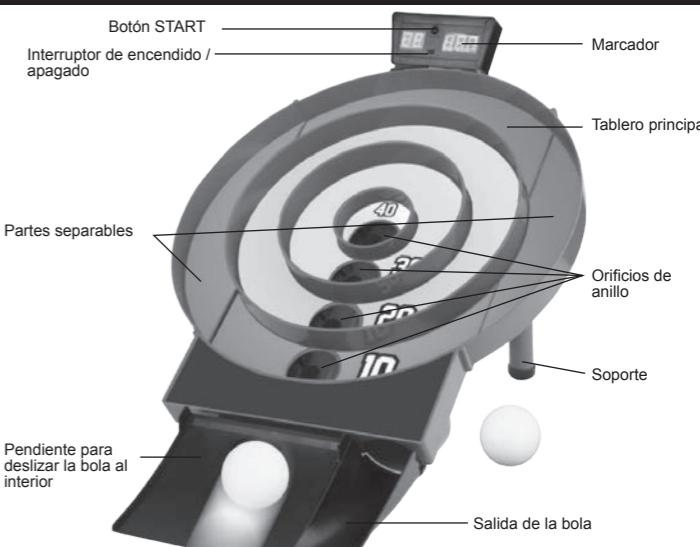
- Para colocar las pilas, abre el compartimento de las pilas, situado en la parte inferior de la unidad.
- Coloque 3 pilas tipo AA/LR6 de 1,5V (no incluidas) en la posición adecuada, de acuerdo con las marcas de polaridad que se muestran en el interior del compartimento de las pilas, tal como se muestra en la figura más abajo.
- Vuelva a colocar la tapa del compartimento.



No intente nunca recargar pilas no recargables. Para cargar las pilas recargables, antes retirelas del juguete. Las pilas recargables deben recargarse siempre bajo la supervisión de un adulto. No mezcle pilas de distinto tipo, o pilas nuevas con pilas usadas. Utilice únicamente pilas del tipo recomendado o equivalentes. Colocar siempre las pilas en la posición correcta, de acuerdo con la polaridad indicada en el compartimento. Retirar las pilas gastadas, no solo para que no interrumpa el contacto eléctrico los terminales de la alimentación. Si presta que el juguete no va a utilizar durante un periodo largo de tiempo, retire las pilas. Cuando el sonido se hace débil o el juego no responde adecuadamente es señal de que debe sustituir las pilas. Deberá evitar exponer las baterías a temperaturas excesivamente elevadas tales como las generadas por la acción de los rayos del sol o de las llamas.

ADVERTENCIA! Interferencias fuertes de señales de radio, o descargas electrostáticas, pueden provocar un mal funcionamiento de la unidad o que se pierda el contenido de la memoria. En caso de que se produzca un funcionamiento anormal, retire y vuelva a colocar las pilas.

APRESENTAÇÃO



PUESTA EN FUNCIONAMIENTO

Monta las 2 partes separables en el tablero principal. Enchufa el cable negro de la parte trasera al marcador y monta en la parte superior del tablero principal. A continuación, ensambla la pendiente y la salida de la bola y fíjala en la parte inferior del tablero principal. Por último, despliega las patas de la parte trasera y coloca el juego en el suelo o en una mesa. El interruptor de encendido se encuentra en el marcador. Colócalo en la posición de encendido (ON) para encender el juego de skee ball y en la posición de apagado (OFF) para apagarlo.

OBJETIVO DEL JUEGO

El objetivo del juego es conseguir el mayor número de puntos posible en 30 segundos. Al lanzar la pelota en los orificios de anillo, el jugador obtiene un número de puntos dependiendo del orificio al que se haya lanzado la pelota, de 10 a 40 puntos. Al cabo de 30 segundos, el juego termina y la puntuación total se indica en el marcador.

INSTRUCCIONES DE JUEGO

Antes de comenzar una nueva partida, restablece la puntuación en la pantalla pulsando el botón START. Se escuchará un silbido y un sonido de animación para indicar que el temporizador de 30 segundos está comenzando.

MANTENIMIENTO Y GARANTIA

Para limpiar el juguete, utilice únicamente un paño suave humedecido en agua. No utilice ningún producto detergente. No exponga el juguete a la acción directa de los rayos del sol ni a ninguna otra fuente de calor. No mojar el juguete. No desmonte o deje caer el juguete.

Nota: Conserve este manual de instrucciones ya que contiene informaciones de importancia.

Este producto está cubierto por nuestra garantía de 2 años (Europa únicamente). Para cualquier reclamación bajo la garantía o petición de servicio post venta deberá dirigirse a su revendedor y presentar un comprobante de compra. Nuestra garantía cubre los defectos de material o montaje que sean imputables al fabricante, con la excepción de todo aquel deterioro que sea consecuencia de la observación de las indicaciones indicadas en el manual de instrucciones, o de toda intervención imprudente sobre este aparato (como por ejemplo el desmontaje, exposición al calor o a la humedad...). Se recomienda conservar el embalaje para cualquier referencia futura. En nuestro constante afán de superación, podemos proceder a la modificación de los colores y detalles del producto mostrado en el embalaje.

ADVERTENCIA! No apto para niños menores de 3 años. Peligro de asfixia debido a la presencia de piezas pequeñas.

Referencia: JG995series
Diseñado y desarrollado en Europa – Fabricado en China
© Lexibook®

España
Para servicio postventa, entre en contacto con nuestros equipos: savcomfr@lexibook.com
www.lexibook.com

Precauciones para la protección del medioambiente:
Al final de su vida útil, los aparatos eléctricos pueden reciclarse y no deberán desecharse junto con los desperdicios domésticos! Le rogamos que apoye activamente la conservación de los recursos naturales y contribuya a la protección del medioambiente desecharando este aparato eléctrico en un centro de reciclaje autorizado (si lo hay) al final de su vida útil.



CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

ATTENZIONE: I componenti dell'imbocco, quali nippelletto in plastica, nastri e

ATTENZIONE: I componenti dell'imballo, quali pellicole in plastica, nastro adesivo, nastri di fissaggio metallici non fanno parte del giocattolo e devono essere eliminati.

ALIMENTAZIONE

Il gioco della palla skee funziona con 3 batterie da 1,5 V — AA/LR6 (non incluse)

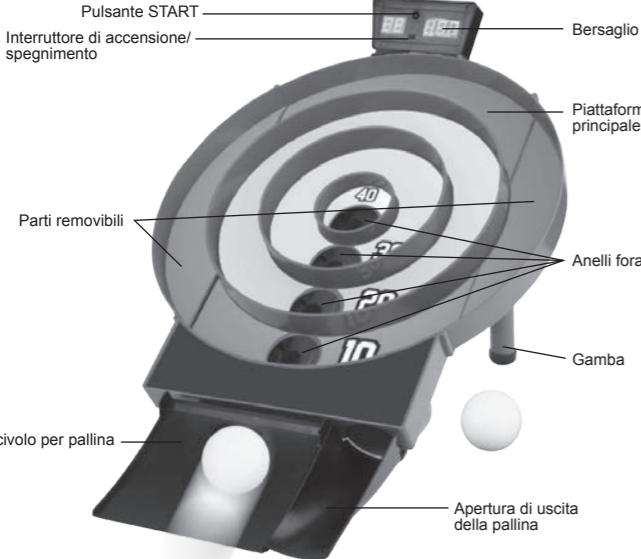
Installazione batterie:

1. Servendosi di un cacciavite, aprire lo scomparto batterie situato a livello della parte inferiore dell'unità.
 2. Inserire 3 x 1,5 V --- batterie di tipo AA/LR6, rispettando la polarità indicata all'interno dello scomparto batterie. Vuelva a colocar la tapa del compartimento.
 3. Richiudere il vano batterie e stringere la vite.

Le batterie ricaricabili devono essere tolte dal giocattolo prima di essere ricaricate; le batterie ricaricabili devono essere caricate unicamente con la supervisione di un adulto; non mischiare differenti tipi di batterie o batterie nuove e usate; utilizzare unicamente batterie del tipo raccomandato o equivalenti; inserire le batterie rispettando le polarità; rimuovere le batterie esaurite dal giocattolo; non cortocircuitare i terminali di alimentazione. Non buttare le batterie nel fuoco. Rimuovere le batterie se non si usa il gioco per molto tempo. Sostituire le batterie quando il suono diventa debole o il gioco non funziona. Non esporre le batterie a un calore eccessivo, ad esempio la luce del sole o un fuoco.

AVVERTENZA: Una forte interferenza di frequenza o scariche elettrostatiche possono causare malfunzionamenti o perdite di memoria. Se si dovessero verificare funzionamenti anormali, togliere e reinserire le batterie.

APRESENTAZIONE



CONFIGURAZIONE DEL GIOCO

Assembala le 2 parti removibili sulla piattaforma principale. Collega il cavo nero sul retro del bersaglio e assemblalo sulla parte superiore della piattaforma principale. Quindi unisci lo scivolo e l'apertura di uscita della pallina e fissali alla parte inferiore della piattaforma principale. Infine, apri le gambe sulla parte posteriore e posizionare il gioco sul pavimento o su un tavolo. L'interruttore è posizionato sul display. Portalo in posizione ON per accendere il gioco e in posizione OFF per spegnerlo.

OBBIETTIVO DEL GIOCO

L'obiettivo del gioco è ottenere il maggior numero di punti entro 30 secondi. È possibile ottenere da 10 a 40 punti, a seconda dell'anello forato in cui la pallina viene lanciata. Dopo 30 secondi la partita termina e il punteggio apparirà sul display.

MANUFACTURED IN CANADA

MANUTENZIONE E GARANZIA

MANUTENZIONE E GARANZIA

Per pulire il giocattolo, servirsi unicamente di un panno morbido leggermente inumidito con acqua, evitando qualsiasi prodotto detergente. Non esporre il giocattolo alla luce diretta del sole né ad altre

MANUTENZIONE E GARANZIA

Nota: conservare il presente libretto d'istruzioni in quanto contiene informazioni importanti.

Questo prodotto è coperto dalla nostra garanzia di 2 anni (Europa unicamente). Per servirsi della garanzia o del servizio di assistenza post vendita, rivolgersi al negoziante muniti di prova d'acquisto. La nostra garanzia copre i vizi di materiale o di montaggio imputabili al costruttore a esclusione di qualsiasi deterioramento causato dal mancato rispetto delle istruzioni d'uso o di qualsiasi intervento inadeguato sul prodotto (smontaggio, esposizione al calore o all'umidità...). Si raccomanda di conservare la confezione per qualsiasi riferimento futuro. Nel nostro impegno costante volto al miglioramento dei nostri prodotti, è possibile che i colori e i dettagli dei prodotti illustrati sulla confezione differiscano dal prodotto effettivo.

ATTENZIONE! Articolo non adatto a bambini di età inferiore ai 3 anni. Rischio di soffocamento dovuto alla presenza di elementi di piccole dimensioni.

Riferimento: JG995series
Progettato e sviluppato in Europa – Fabbricato in Cina

Per i servizi di assistenza post-vendita, contattare i nostri team:

www.lexbook.com

Protezione ambientale
I dispositivi elettrici possono essere riciclati, non vanno pertanto gettati insieme ai rifiuti domestici. Sostenete attivamente la difesa delle risorse e aiutate a proteggere l'ambiente restituendo l'apparecchio



Protezione ambientale
I dispositivi elettrici possono essere riciclati, non vanno pertanto gettati insieme ai rifiuti domestici. Sostenete attivamente la difesa delle risorse e aiutate a proteggere l'ambiente restituendo l'apparecchio ad un centro di raccolta (se disponibile).

